

# EL CORREO DE LA COSTA

Bisemanario de intereses locales que dirige y redacta  
**Miguel Angel Casal**

Tip. LA COSTEÑA

AÑO IV



PUNTARENAS, COSTA RICA, 4 DE OCTUBRE DE 1917



NÚM. 486

## Páginas de Unión

III

La prensa en todos los tonos agita a la opinión pública centroamericana sobre el problema de la Unión. Voces de aliento unas, otras de juiciosa observación, algunas de baja inquina, pero todas encaminadas a que el problema se resuelva de la mejor manera posible.

La propaganda unionista, tal como se está llevando a cabo hoy día, haciendo comprender a los pueblos las ventajas que nos daría esa unión, tarde o temprano tendrá que llegar a realizarse por la voluntad consciente de los cinco estados centroamericanos.

El debate está entablado; la mayoría de los pueblos le han dado favorable acogida y un deber de patriotismo impone a los centroamericanos preparar los cimientos de la Unión en bases sólidas, por medio de la tribuna, de los libros y de la prensa.

Hoy los pueblos centroamericanos han evolucionado en cultura, ideas y civilización, y no será tarea difícil su preparación para aceptar de manera consciente la Unión Centroamericana.

Vivimos en países ricos con posiciones geográficas envidiables para el comercio del mundo. Una República Federal fuerte, con gobiernos serios y honrados, nos traería la consideración de todas las naciones y llamaría hacia nosotros los capitales extranjeros para fomentar, por medios licitos y honrados, nuestro comercio, agricultura e industrias. Centro América será entonces factor importante en el Continente de Colón, como lo son hoy países como la Argentina, Brasil y Chile.

En cambio, con nuestras pequeñas Repúblicas, seremos siempre campo propicio para saciar la codicia extranjera, que en forma de acaudalados emisarios se llevan nuestras riquezas, o que, después de haber extraído de nuestras tierras todo su jugo fértil, las dejan convertidas en páramos sombríos, en donde los nativos no tenemos ni el derecho de plantar una tienda.

Nunca la división ni el aislamiento han sido beneficiosos para Centro América. En noventa y seis años que llevamos de vida independiente, la resultante ha sido negativa.

Los quebrantos sufridos son una lección objetiva que no debemos olvidar.

Recordando los dolores del pasado, abracemos la Unión. Que un himno de concordia y armonía guíe a Centro América por senderos más amplios, más patriotas y más dignos. Miremos siempre al porvenir, con júbilo inmenso plantemos la bandera federal en la cumbre más alta de nuestros volcanes, y roguemos al Dios de las naciones que, al llegar a su próxima centuria, haya Centro América cumplido su glorioso destino, llevando siempre la libertad en las conciencias y la luz del progreso señalando su camino.

JUSTO PASTOR LOPEZ

Puntarenas, Octubre 2 de 1917.

## COMITE Unionista de Puntarenas

### Presidentes Honorarios

Lic. Nicolás Oreamuno, Dr. Manuel Castro Ramírez, Dr. Saturnino Medal, Dr. Angel María Bocanegra, Lic. Daniel Gutiérrez Navas, Lic. Manuel Echeverría, Presb. Daniel Carmona, Lic. Antonio Alvarez Hurtado.

### Presidentes efectivos

Dr. Justo Pastor López, Reinaldo Jiménez, Lic. Luis J. Fernández, Lic. Emiliano Odio.

### Vice-Presidentes

Marcelino García Flamenco, León Segura, Humberto Canessa, Benjamín Escalante.

### Secretarios

Amadeo Boza Mc. Kellar, Ezequías Marín Montero

### Tesorero

Francisco L. Huevo.

### Jefes de Propaganda

Aníbal Dosma, Guadalupe Somarribas.

### Vocales

Ulpiano Fonseca, Abel Salazar, Alejandro Molina, Martín Calderón, Teodomiro Acuña, Pablo Angulo Roger, Francisco Valle, Alonso Calderón, Isaac Angulo, Manuel Galagarza, Clemente Galagarza, Quintín Araya, José Carranza, Rogelio Blanco, Gonzalo Naranjo, Juan Canessa, Alfredo Benavides, J. Nicolás Sánchez, Hernán Román, Miguel A. Véliz, Antonio Salazar, Víctor Castillo, José J. Salazar, Andrés Vargas, Rogelio Díaz Huevo, Jorge Betancourt, Randolph T. González, José Romero, Luis Bermúdez y Emilio Rosales.

PRECIO DE SUSCRIPCION, ₡1.00 MENSUAL.

## NOTICULAS SOCIALES

De la manera más atenta presentamos nuestro saludo a la simpática señorita Caridad Madrigal, quien se encuentra entre nosotros desde hace varios días y quien, según sabemos, viene a radicarse en Puntarenas.

Hemos tenido el gusto de saludar al caballero don Mariano Rodríguez, Jefe Político del Cantón de Abangares, quien llegó de Alajuela anteayer y se embarcó en la noche de aquel mismo día.

Regresó de San José el señor Coronel don Víctor Arias, Comandante de esta Plaza. Presentámosle nuestro saludo más atento.

Tuvimos el placer de saludar aquí a Mr. Meinor, Secretario de Mr. John N. Popham.

Entre nosotros se encuentra don Ramón Castro Fernández, Administrador General de las haciendas de la Compañía Agrícola. Nuestro saludo.

Regresó de la capital el caballero don Luis Fernández.

Procedente de Orotina ha llegado a este puerto don Agustín Castro, quien se propone hacer una jira por el Guanacaste.

Ha llegado don Juan Vicente Lorenzo, quien sale con rumbo a las Minas de Abangares.

Procedente de Nicoya, se encuentra actualmente en el seno de los suyos nuestro estimado amigo don Miguel H. Céspedes Duke, quien seguramente regresará en estos días a hacerse cargo nuevamente de la Jefatura Política de aquel lugar.

Don Héctor Guevara Santos partió para San Lucas a hacer se cargo de aquella Comandancia.

Nuestro apreciado amigo don Rafael M. González, Gobernador de la Provincia, en compañía de su querido y popular hijo del mismo nombre, partió para la capital. Según tenemos entendido, tan buenos amigos

## INFORMACION LOCAL

Ha muerto don Florentino León, magnífico comerciante del Mercado. Nuestro pésame a su estimable familia.

Don José María Guzmán le vendió a don Fernando Castro, por la suma de 25,000 colones, su finca «La Esperanza» situada en Chapernalito. Los Licenciados don Luis Anderson y don Juan Manuel Rodríguez partieron allá en estos días con el objeto de localizarla.

Para el 12 del corriente el Centro de Artesanos de esta ciudad nos promete una fiesta que, a juzgar por los preparativos que se están haciendo, resultará espléndida.

A este efecto el Centro en referencia está recogiendo fondos entre todos sus socios, y, por lo que hemos podido averiguar, le han prometido también su valiosa cooperación los socios honorarios, que son muchos y son además caballeros muy apreciables de la localidad.

## Mr. R. C. Baird

He aquí un hombre de verdadera inteligencia que se conquista enseguida las simpatías de todo el mundo.

Hace ya muchos años vive en Costa Rica, y actualmente se encuentra en este puerto. Viene Mr. Baird con el carácter de Jefe en Puntarenas de «The Costa Rica Lumber, Farm & Contracting Co.», de la cual, como se sabe, es Gerente Mr. Arthur Wolf.

Largamente hemos conversado con él, y con franqueza confesamos que, en lo que se refiere al dominio del español, Mr. Baird casi nos deja atrás.

Es un hombre práctico, cargado de experiencia, que ha trabajado mucho y que todo lo que sabe lo ha aprendido en el gran libro de la realidad.

En el interior de la República, que frecuentemente ha sido teatro de las luchas de este caballero, Mr. Baird es muy conocido y apreciado. Aquí mismo, si no nos equivocamos, cuenta con numerosas amistades.

Reciba este distinguido amigo nuestro el más cariñoso saludo de «El Correo de la Costa».

nuestros permanecerán en San José durante algunos días.

## Una vez por todas

Puntarenas, Octubre de 1917.

Don Francisco Clavera M., «Hombre de la juiciosa forma y el tacto sutil».

Aquí.

Don Francisco:

Le repito que su periódico no viene escrito en castellano y que, por consiguiente, Ud. escribe de una manera detestable, a extremo de que en otro país menos complaciente, tomando en consideración razones de higiene pública, ya habrían dado con su juiciosa y sutilísima persona en un calabozo.

Lo que le dije en días anteriores queda en pie, y lo que le dije fué sencillamente que escribir para el público no es comida de trompudos. Conste, eso sí, que al escribir esta última frase no fué intención mía herir la susceptibilidad de su divino rostro. ¡Qué demonios tengo yo que ver con sus mandíbulas, ni nunca le doy ni le daré jamás importancia alguna a la apariencia física de los hombres! Ahora, si Ud. fuera mujer, claro está que muy en cuenta tomaría yo las magníficas condiciones de belleza griega que le adornan a Ud., Adonis de las juiciosas formas y del sutilísimo perfil. Enamorado soy de la belleza.

Me amenaza Ud. con suspender el canje, a estas horas en que, a fuerza de muchos años de lecturas, tengo el gusto literario completamente depurado y por consiguiente no leo sino cosas buenas, cosas de renombre, cosas monumentales! Esa amenaza de Ud., por lo que dejo dicho, es una amenaza de zoquete. Con su pan se lo coma, y cómase también «El Viajero» que nos suele enviar.

Quiere Ud. en su último número—Ud. que nada sabe de estas cosas, Ud. que en el sentido periodístico está dando palos de ciego—darme unos cuantos consejos en lo que se refiere a cómo debo hacer para que «mi periódico, como el suyo, se recomiende por sí solo ante el público sensato». No acepto, señor, consejos de nadie, porque mi rumbo en la vida lo tengo bien marcado, y mucho menos acepto consejo alguno de los pobres diablos.

Ocupese Ud. un poco más, don Francisco, en las cosas relacionadas con su vida íntima; escriba menos y sobre todo haga un esfuerzo en el sentido de no seguir tratando con la punta del pie a un benefactor suyo, que es una magnífica persona que nos merece la mayor estimación.

M. A. C.

«El Correo de la Costa»

SI NO LE GUSTA ESTE PERIÓDICO, DEVUÉLVALO INMEDIATAMENTE

Visite usted  
la Barbería La Unión  
La mejor en Puntarenas

TODO se le puede hacer a Ud.  
en la popular Tipografía  
LA COSTEÑA

# Fábrica de Refrescos de Napoleón SOTO J.

REFRESCOS DELICIOSOS. -- DE PUREZA ABSOLUTA

Despacho, frente a la Comandancia.

Agencia de la Cervecería TRAUBE

## EL HOGAR

### \* POLIZAS DE ECONOMIA, ACCIDENTE Y MUERTE \*

Por medio de pequeñas cuotas mensuales afianza un risueño porvenir, hace un seguro de vida y lleva un consuelo al tenedor de la póliza en caso de accidente

Los padres de familia encuentran en esta clase de pólizas la forma más práctica de fortalecer en sus hijos el hábito del ahorro, generador de grandes fortunas.

Mediante cuotas mensuales de **¢ 2.00, ¢ 5.00 o ¢ 10.00** adquiere usted una póliza de **¢ 200.00, ¢ 500.00 o ¢ 1.000.00**

Solicite instrucciones y prospectos a los Agentes señores:

Rafael París F., Puntarenas; Manuel J. Aguilar, Esparta; Rogelio Moraga, Miramar.

Esquina del Correo — Altos de la « Librería Lectura barata » — San José

# Felipe N. Román

## Fotógrafo -- Puntarenas

Retratos en todo estilo. Especialidad en fotografías para niños y señoritas. Con previo aviso se toman fotografías de noche.

**Todo trabajo se entrega a las 24 horas**

## Empresa de Transportes Marítimos del Golfo de Nicoya

# - OLGA -

LANCHA DE PRIMERA CLASE

**La más veloz en Puntarenas**  
CÓMODA, SEGURA Y ELEGANTE

Está al servicio para paseos y viajes expresos a todos los puertos del Golfo de Nicoya

**PRECIOS CORRIENTES**

Seguridad y prontitud en el servicio

Dirigirse a — **RUDIN y JIMENEZ** — Puntarenas

ADMINISTRADOR — **Raúl Jiménez**

## COMPañIA NACIONAL DE SEGUROS

Contra Incendio

San José -- -- -- Costa Rica

**LUIS CASALVOLONE**

Agente en Puntarenas.

## Fotografía Monge Hnos.

Recientemente instalada en esta ciudad en **LOS BAJOS DE PEPINO**, ofrece sus servicios al culto público por **teño por una corta temporada.**

**Trabajos acabados, de acuerdo con las exigencias del Arte moderno**

## Hotel Pekin

PUNTARENAS

Este conocido establecimiento, situado a cincuenta varas al Este de Man Chong Sin, frente al Mercado, ofrece a su numerosa clientela, hospedaje cómodo, cuartos frescos y ventilados, buena alimentación y esmerado servicio para familias.

Precios al alcance de todos los bolsillos.

Atendido por su propietario

**LUIS JIMENEZ**

## HOTEL ALVARADO

Este conocido establecimiento situado a doscientas varas de los Baños Municipales, hacia el Norte, ofrece a su numerosa clientela

**CÓMODOS CUARTOS**

y la mejor alimentación que se sirve en el puerto.

Propietarias—**Las ALVARADO**

Nuestro Agente en Limón es **Paco Ruiz**

Mande Usted

sus pedidos a la Tipografía

**LA COSTEÑA**

que es la mejor del puerto.

## CRÓNICAS ALEGRES

# DE LA INFANCIA

Profesor mío, en el *Colegio Bolívar*, lo era el señor Franco, hombre de corta estatura que caminaba lentamente y que, como bigote, sólo ostentaba cuatro pelos casi tan gruesos como las cuerdas de una guitarra. El señor Franco, profesor de Gramática, había sido fraile en otra época, pero he aquí que un día arrojó a un rincón el vestuario sacerdotal, contrajo matrimonio y se dedicó — «con alma, vida y corazón» — a la Enseñanza secundaria. Tenía una mirada verdaderamente penetrante y escudriñadora en grado superlativo, una mirada semejante a la de Gabriel García Moreno, famoso Presidente del Ecuador, de quien oí decir en cierta ocasión que cuando en la calle tendía la vista hacia un ebrio cualquiera, éste volvía a su estado normal como por arte de encantamiento.

Pero todos los alumnos, cual más, cual menos, aborrecíamos de buena gana al señor profesor de Gramática porque se hacía en extremo antipático debido a sus maneras bruscas, a su vocabulario insultativo y a su desconsideración en lo que se refería a la extensión de las lecciones.

—Para mañana—gritaba una vez concluida la hora de clase,— dos páginas de Gramática aprendidas de memoria. Y el que no pueda, que reviente; se quedará durante dos horas haciéndole honor al calabozo.

Con esta amenaza anticipada, lo que hacía yo era torturar la memoria durante una hora para luego, al día siguiente, recitar en el aula las dos páginas como hubiera podido hacerlo una cotorra,

pues me parece innecesario advertir que yo no entendía ni pizca de todo cuanto se decía en el maldito texto. Entonces el señor Franco quedaba satisfecho y afirmaba de mí, dirigiéndose a los demás alumnos:

—Este muchacho será un portento...

Pero cuando no sabía de memoria la lección me cogía por un brazo, y, encarándose conmigo, me decía a grandes voces:

—Bruto! ¿Dónde tiene usted el talento? ¿Acaso lo tiene en los pies, como las bailarinas?

Sin embargo, alcancé grandes progresos en asuntos gramaticales, pues de todos era sabido que yo podía recitar medio texto de memoria, y que, por consiguiente, entraba en competencia con los fonógrafos. Recuerdo que entonces llegué hasta la *Conjugación de verbos*. Con tan profundos conocimientos, me creía todo un Emiliano Isaza, y una vez hasta pretendí discutir con el profesor de la asignatura de Francés, asignatura que la desempeñaba un hijo del célebre don Juan León Mera.

Un día regresaba yo del colegio con los libros bajo el brazo, y regresaba con un apetito de mil demonios debido a que esa tarde había recibido clase de Ejercicios militares. Al entrar en casa vi que mi padre yacía tendido sobre una hamaca del corredor mientras leía periódicos que sin duda habían llegado de Guayaquil. Apenas me vió entrar me llamó, y, poniéndose muy serio, díjome así:

—Coge una silla y siéntate. Dame tu texto de Gramática.

## CORAZON ROJO

Pida siempre el Parche poroso del

“Corazón Rojo”

preparado expresamente para la Farmacia Universal

Es el mejor emplasto fortificante que se fabrica.

Todas las boticas de importancia lo venden.

## Sang Chong & Cía.

ALMACEN DE ABARROTES

IMPORTACION DIRECTA

Gerente -- **BENJAMIN SANCHEZ**

Teléfono N° 33 Puntarenas Apartado N° 16

## Dr. Justo Pastor López

MEDICO Y CIRUJANO

Radicado en Puntarenas

OFICINA

o — 150 varas al Sur del Muellecito — o

# Teodoro Roiz

## Fabricante de jabón y velas

El jabón blanco y amarillo de Marsella, que elabora esta Fábrica y que es tan recomendado en toda la República, no puede ser confundido con ningún otro de los elaborados en el país, pues está compuesto de los mejores materiales de aceite y sebo de carnero. Este es un producto que, sin exageración, pudiera ser vendido hasta en Inglaterra a precios elevados. En cada barra podrá ver el consumidor, como garantía, estampado el nombre del fabricante; y la mejor prueba de su superioridad sobre los otros lo constituye el hecho de que este jabón siempre es el que obtiene mejores precios. La caja de 20 barras pesa 42 libras. Este producto está de venta en todas partes.

## HOTEL EUROPA

-- Unico de primera clase en Puntarenas --  
 Administrado personalmente por su propietario  
**EMANUEL MOISO**

## Quong Tai Chong & Co.

Gerente - **JACOBO SANCHEZ**

Gran Almacén de Abarrotes, Tienda y Pulperia  
 Ventas al por mayor y al menudeo.

Apartado N° 17. PUNTARENAS Teléfono N° 27.

## Azúcar de Familia

LA MAS BARATA DE PLAZA. LA MAS PURA Y QUÍMICAMENTE PREPARADA EN EL INGENIO «EL TEMPISQUE»  
 LA VENDE SU AGENTE

**Manuel Burgos**

## MAN CHONG SING

(JOSE CHEN APUY & Co.)

CASA FUNDADA EN 1888

ALMACÉN DE GÉNEROS Y ABARROTES

DEPÓSITO PERMANENTE DE MERCADERIAS QUE SON  
 CONSTANTEMENTE RENOVADAS

Dirección telegráfica: «Sing» - Puntarenas - Costa Rica.

## GRAN ASERRADERO A VAPOR

Existencia permanente de maderas de toda clase y medidas.  
 MAGNIFICA DESCASCARADORA DE ARROZ

Venta de afrecho de magnífica calidad, propio para alimento de animales.

**PEDRO CANALE**

## SE VENDE

un taller de trabajos metálicos  
 frente a doña Sara París

Entenderse con **JOSE INCERA**

## Inyección del Sultán

USADA CON MUCHO EXITO

CONTRA LAS GONORREAS, LAS CUALES

CURA EN OCHO DIAS

Se vende en todas las Boticas

Obedecí temblando, y me senté a su lado. ¿Qué pregunta me dirigiría? ¿Cuáles serían sus propósitos? ¿Por qué su ceño permanecía tan fruncido? Un millón de ideas cruzaron por mi mente. Mi padre continuó:

—Quiero saber si has aprovechado el tiempo en el colegio.

—Dime tú, ¿qué es adjetivo?

—Adjetivo—respondí sin vacilar—es una palabra que sirve para calificar al sustantivo.

—Muy bien dicho—replicó mi padre, satisfecho.—Y ¿qué es Gramática?

—Gramática—dije, recordando el texto—es el arte que enseña a hablar y escribir correctamente un idioma o lengua...

—Bueno, muy bueno—continuó él;—pero... ¿qué es lengua? Me quedé con la boca abierta. ¿Cómo adivinarlo? El señor Franco jamás nos daba explicación de nada. Yo lo que hacía era repetir todo aquello con la inconsciencia más completa.

—Mi padre repitió:

—¿Qué es lengua?

Una idea feliz me vino a las mientes súbitamente. Las grandes ideas son hijas de los grandes aprietos. Abrí la boca, saqué la lengua y, mostrándosela a mi padre, dije con acento de triunfo:

—Esto es lengua.

Pocos días después salí del Colegio Bolívar para no penetrar más en aquel Templo de la Sabiduría.

M. A. C.

## Aviso

Todo asunto relacionado con los fondos de esta Empresa debe entenderse con don Reinaldo Jiménez directamente.

Fume Ud. Cigarrillos

“CASTAING”,

de los más exquisitos y elaborados con tabaco **IZTEPEQUE.**

Si viera Ud.

qué sombra más fresca la que dan los higuerones del parque sobre LA EUREKA, buscaría siempre sentarse allí al aire libre a tomar sus aperitivos y refrescos en esta famosa cantina cuyo propietario está *Magri, Magri* de tanto desvivirse por los clientes.

## Vermicida Vegetal

Eficaz contra las lombrices, es de un efecto seguro e inofensivo a la salud de los niños. Miles de testimonios se podrían publicar de padres de familia, que han quedado maravillados de su grandioso efecto, por haberlo usado en sus hijos.

De venta al por mayor

En las boticas: Francesa, Oriental y Principal en San José.

EN PUNTARENAS en la Farmacia Universal de Manuel J. Grillo.

**CARBOLINA** Es la única que lleva nuestra contramarca sobre la tira que cubre el corcho

*Carbolina*  
*Hermano Zibetón*

BOTICA FRANCESA

## Tack Hing Lung Co.

Almacén de abarrotes Importación directa  
**Gerente, GIL CON**

Apartado No. 72.

Puntarenas.

Teléfono No. 30

## Crespina Oriental

--Unico sustituto exacto--  
 del Tricófero

SE VENDE EN TOD ASLAS BOTICAS

## HOTEL COLOMBIA

Una cuadra al Norte de los Baños Municipales

Magnífico servicio. Trato esmeradísimo. Precios botados. OCURRID, OBSERVAD, PEDID. PAGAD Y OS CONVENCEREIS

Propietario:—*Angel María Figueroa.*

## SASTRERIA

de **TEODOMIRO ACUÑA**

FUNDADA EN 1898

La que mejor clientela tiene por el esmero en las obras que se le encomiendan. Buenos operarios, precios corrientes y prontitud en la entrega de las obras que le confien.

Calle del Comercio, lado Norte, 25 varas

al Oeste del Hotel Europa

## YODALINA

Unico específico que cura el asma

SE VENDE EN TODAS LAS BOTICAS

## CERVEZA TRAUBE

La poca importación de cerveza extranjera, se debe a la espléndida clase que produce la

\* **CERVECERIA TRAUBE** \*

siendo nuestro activo agente en ese puerto don **NAPOLEON SOTO.**

San José, 1° de Septiembre de 1917.

# Leyendo canjes centroamericanos

## Nicaragua

Unos dicen que ya el Presidente Gral. Chamorro aceptó las imposiciones de los Banqueros de Wall-Street para el arreglo de la espantosa situación financiera, y que el Interventor llegará dentro de poco, o que ya está aquí, y es —¡asombrosos, lector!— el coronel Clifford D. Ham, recaudador general de las aduanas de Nicaragua; otros dicen que no ha aceptado todavía las imposiciones.

Lo cierto es que liberales y progresistas trabajan activa y enérgicamente porque el General Chamorro rechace de plano las proposiciones, reivindicando aduanas y ferrocarriles y pida el apoyo del pueblo nicaragüense.

En un gran mitin que hubo el 25 de julio en Managua, con asistencia de más de seis mil ciudadanos y delegados y representantes de Chinandega, León, Masaya y Granada, Abelino Serrano, el artesano que goza de la más grande simpatía entre los de su gremio, por su altivo carácter y por su cultura, pronunció vibrante discurso, terminando con las siguientes significativas frases:

«Si Chamorro rechaza la imposición extranjera, tendrá todo nuestro apoyo, el del partido liberal que constituye el de las cuatro quintas partes de la población del país; pero si la acepta, llegaremos a la lucha, a morir como deben morir los hombres dignos, porque si hemos reclamado con palabras y no se nos escuchó, urge que reclamemos con la violencia y que corra la sangre»...

Las anteriores frases han sido comentadísimas, porque quien las pronunció, si es un espíritu altivo, ha abogado con energía por el mantenimiento de la paz, como único medio de salvación de la autonomía nacional.

—Dícese con insistencia que en el próximo diciembre, el General Chamorro hará viaje a los Estados Unidos con el propósito de obtener la liberación económica del país.

Al rededor de la noticia de ese viaje, muchos afirman que será demasiado tarde; que nada podrá arreglarse, y que la culpa, exclusivamente, corresponderá al General Chamorro.

## Honduras

Hablando de la mala organización económica del país, «La Semana», de Tegucigalpa, que dirige el escritor Matías Oviedo, hace propaganda por el establecimiento de Sociedades Agrícolas, dependientes del Ministerio de Fomento para explotar los fértiles y hermosos terrenos de terratenientes que no los explotan.

—La Prensa nacional habla de la riqueza y fecundidad de las tierras del Valle de Otoro, y al aludir a ellas informa del antiguo proyecto de construir una gran carretera que, partiendo de San Salvador, pasara por Marcala, descendiera al Valle de Otoro y terminara en la margen meridional del lago de Yojoa, con lo que el comercio salvadoreño y su agricultura tendrían una rápida salida por los puertos de Honduras en el Atlántico.

En su portada, y con focos eléctricos con los colores del pabellón nacional bien distribuidos y en grandes y elegantes caracteres, se lee «EXPOSICION NACIONAL, 15 DE SEPTIEMBRE DE 1917».

Visitamos los salones de ebanistería de los señores Santos Penón, Luis Gomis y Salvador López.

pez. El mobiliario de caoba de don Salvador López es una obra acabada de ebanistería cuyas incrustaciones por lo finas y delicadas parecen verdaderos arabescos; los de los señores Penón y Gomis son dignos, por su elegancia y aristocrático estilo, de figurar en los salones de un palacio.

Como en todos estos juegos de muebles han trabajado también oficiales costarricenses, siempre bajo la inmediata dirección de estos habilísimos maestros, pero cuyo mérito no debe quedar oculto, trataremos de recoger sus nombres así como el tiempo que en ellos se ocuparon. No siempre la gloria debe ser para el general: hoy, ya se acostumbra condecorar a los soldados héroes de la guerra y de la industria.

### Industrias Nacionales de "El Laberinto"

Tejas de cemento, ajustadas, sin mezcla, fuertes y resistentes, sin moverse en cualquier declive; Jabón azul, duro como mármol —un bloque de medio metro de grueso por uno y medio metros de alto; sobre este gigante pan de jabón, tres más de jabón amarillo para lavar, de media vara por una de alto; sarazas de diversos colores en grandes piezas, de tejidos fuertes y colores fijos, admirablemente trabajadas.

### Manufacturas de la cabulla o henequén

Hacienda de San Cristóbal, a 5 horas de San José. Extensión de la hacienda 1500 hectáreas. Extensión de cultivos, 100 hectáreas. Costo maquinaria importada por A. F. Harrison, de la Watson Machine Co. de Paterson, New Jersey, E. E. U. U. of A., vale \$ 8,000 oro. Costo de ins-

### UN HOMBRE VIEJO QUE SE REJUENECE



«A un hombre de 71 años que vino a pedirme le recetara algo para ponerlo fuerte y darle alguna vida, le prescribí el HORMOTONE y le di una muestra de éste. Transcurridos algunos días, el buen viejo volvió a pedirme más y me dijo que antes, al levantarse, tenía siempre fuerte dolor de cabeza y que ahora se sentía como un muchacho.»

EL HORMOTONE es un producto opoterápico de los modernos laboratorios de G. W. Carnrick Co. de Nueva York y Opoterapia es el tratamiento de las enfermedades por medio de los extractos de las glándulas de animales. Es decir la conquista más reciente de la medicina moderna.

Nuestros otros famosos AGENTES: SECRETOGEN: para las enfermedades del estómago e intestinos.

KINAZYME: especial contra la tuberculosis. De gran eficacia cuando falta el apetito.

TRYP SOGEN: 12 años de éxitos continuos en la curación de la diabetes.

Nuestras tabletas se venden en las principales Farmacias y Droguerías.

Diríjase Ud. a Manuel

J. Grillo, Puntarenas.

## GLORIETA LIRICA

### LA AGONIA MELODICA

Una rubia mañana—  
cuando el pincel firmamental dibuja  
acuarelas de abril,—como una bruja  
la Muerte se filtró por tu persiana.

La Muerte—enorme corazón de roca—  
inoculó una dosis  
de bacilos de Kock en tu organismo,  
y buscaste la miel del cristianismo  
cuando brilló en tu boca  
la palidez maldita de una tuberculosis.

En tu alcoba de tísica y de males  
de soltera sensual, una fragancia  
hermana del perfume de los pomos de Francia  
se dilataba como se dilata un aroma  
en el ambiente de los hospitales...

Una rubia mañana,  
una rubia mañana—rubia como una poma—  
la Muerte se filtró por tu ventana!

Hubo un silencio místico, silencio de plegaria,  
cuando desde la iglesia llegó el aria  
del armonio católico, y marchitas  
sollozaban también las margaritas  
desde la candidez de sus jarrones.  
(Las flores son enormes corazones  
que sollozan también...)

Repiqueo  
de campanas llegó, como aleteo  
de un fantástico buitre que ya agónico  
sacudiese el plumaje. Tu lenguaje sinfónico  
en la alcoba mortal repercutía  
como de un piano la melancolía  
en el silencio nocturnal, o como  
esos pasos que sueñan como plomo  
en el recinto de la iglesia sola.

(El cielo, muy azul! La gente laica  
por la plaza demócrata corría  
semejando el tumulto de una ola  
que rueda en una atmósfera prosaica).

### II

En la alcoba, perfumes. Las novelas  
cándidas del Gauthier. Melancolía  
sobre los ojos languidos del perrillo faldero.  
Dos leones de mármol, pálidos centinelas  
de melenas undivagas, de pupila salvaje.  
Una Biblia. Violetas. El jilguero  
de rubia aristocracia en el ropaje.  
Cuchicheo de bocas, lágrimas en los ojos  
sentimentales como un Francisco de Asís;  
abanicos de Oriente para cubrir sonrojos  
y bombones venidos de un lejano país.

(Una rubia mañana—  
cuando el pincel firmamental dibuja  
acuarelas de abril,—como una bruja  
la Muerte se filtró por tu persiana!)

### III

Porque había en tus labios ese genial murmullo  
de las fuentes tranquilas, arrojó este capullo  
desde la torre altiva de mi profundo orgullo!

Prácticamente quise deshojar mis jazmines  
sobre la mansedumbre de tus verdes jardines  
y unificar los ritmos de nuestros dos violines.

(El alma es un violín... Sonoridad suave  
hay en la caja lírica de un espíritu grave.  
Tu violín era ingenuo como el vuelo de un ave).

Tuberculosa buena, tuberculosa hermana  
de mi melancolía, ¿no te veré mañana,  
tuberculosa buena como una manzana?

### MIGUEL ANGEL CASAL

talación de cordelería, maquinarias y edificios, \$ 90,000.

### Cordelería de don Marcial Peralta en San José

Expuso la cabulla, desde la planta hasta una pirámide formada por varios rollos de mecate de todo grueso, tan bien presentado como el extranjero, pero de fibra más larga y mucho más fuerte.

### Taller de Rampazini

Trapiche número 2. Mazos de 14 x 18 para 8 H. P. Hace de todos tamaños a menos precios que los importados.

Preciosas tarracotas, de Herro y Bonilla; bustos en bronce y

yeso, de admirables parecidos; pinturas, desde el crayón hasta el óleo; había una en madera, de Cormera, que representaba una caja de fósforos, que los dejaba ver, un cabo de puro y un cinco; tan admirablemente destacados en el cuadro, que un empedernido fumador fué a coger un fósforo y el cabo de puro, propio para cuecha, y rayó el cuadro.

Y la «Sarmiento» y sus marineros? Volaron las errantes gavistas a su movible roca, con envuelo, causadas de ser felices en medio de un pueblo que supo estimarlos, lejos de la soledad de los mares.

M.

## EXPOSICION NACIONAL

Hace honor a la Directiva, pues ha sorprendido a todo el que la ha visitado, por el orden y valor artístico y comercial reunido en tan poco tiempo; nuestras sinceras felicitaciones para todos sus miembros.

## AL PUBLICO

Por escritura otorgada ante el notario don José Luis Sáenz Pacheco, a las ocho de la noche del veintinueve de Septiembre ppdo., el señor Geo. S. R. Cornick, mayor, casado y vecino de Puntarenas, se ha obligado a entregarme a mí y como Gerente de The Costa Rica Lumber, Farm & Contracting Company, todas las embarcaciones, materiales de acarrear madera, herramientas, una caja de hierro y toda la madera que ha recibido por ser estos objetos de propiedad de la Compañía que represento. El señor Cornick se obliga asimismo a entregarme todos los contratos por madera, firmados hasta el veinte de Septiembre último, por él personalmente, a nombre de la Compañía o en cualquier otro nombre. Caso de no verificar tal entrega se obliga a pagarme la suma de dos mil quinientos colones en efectivo como indemnización de daños y perjuicios. Cornick pagará por su cuenta todas las deudas que él haya contraído en la Provincia de Puntarenas en su nombre, en nombre mío o en nombre de la Compañía que represento. Toda la madera que haya sido marcada hasta el veinte de los corrientes, con la marca «EVA» pertenece a la Compañía que represento. El plazo que Cornick tiene para entregar lo arriba especificado es hasta el día 15 de Octubre corriente y para la casa que él actualmente ocupa en Puntarenas y que es de propiedad de la Compañía, el primero de Noviembre entrante.

ARTHUR WOLF